

**Z000186**

**Obchodné meno:** Arca Capital Slovakia, a.s.  
**so sídlom:** Plynárenská 7/A, 821 09 Bratislava, Slovenská republika  
**IČO:** 35 868 856  
**zverejňuje neúplnú:** Konsolidovanú účtovnú závierku zostavenú podľa medzinárodných štandardov  
**za obdobie:** 1. 1. 2011 - 31. 12. 2011  
**v:** tis. €

Arca Capital Slovakia, a. s.

Konsolidovaná súvaha

(Všetky hodnoty v tis. EUR, pokiaľ nie je uvedené inak)

|                                                | Poznámka | 2011          | 2010          |
|------------------------------------------------|----------|---------------|---------------|
| <b>AKTÍVA</b>                                  |          |               |               |
| <b>Dlhodobý majetok</b>                        |          |               |               |
| Investície do nehnuteľností                    | 6        | 1.204         | 1.204         |
| Hmotný majetok                                 | 7        | 37.069        | 11.591        |
| Nehmotný majetok                               | 8        | 494           | 371           |
| Investície                                     | 9        | 24.656        | 16.346        |
| Dlhodobé pohľadávky                            | 11       | 113           | 10            |
| <b>Dlhodobý majetok spolu</b>                  |          | <b>63.536</b> | <b>29.522</b> |
| <b>Krátkodobý majetok</b>                      |          |               |               |
| Zásoby                                         | 10       | 1.782         | 1.403         |
| Pohľadávky z obchodného styku a iné pohľadávky | 11       | 5.638         | 4.461         |
| Pohľadávky z dane z príjmov                    |          | 0             | 7             |
| Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty      | 12       | 352           | 166           |
| <b>Krátkodobý majetok spolu</b>                |          | <b>7.772</b>  | <b>6.037</b>  |
| <b>AKTÍVA SPOLU</b>                            |          | <b>71.308</b> | <b>35.559</b> |
| <b>VLASTNÉ IMANIE</b>                          |          |               |               |
| <b>Vlastné imanie patriace akcionárom</b>      |          |               |               |
| Základné imanie                                | 13       | 995           | 996           |
| Zákonný rezervný fond a ostatné fondy          | 13       | 1.041         | 1.030         |
| Nerozdelený zisk                               |          | 3.004         | 1.105         |
| Podiely menšinových vlastníkov                 |          | 6.363         | 4.773         |
| <b>Vlastné imanie spolu</b>                    |          | <b>11.403</b> | <b>7.903</b>  |
| <b>PASÍVA</b>                                  |          |               |               |
| <b>Dlhodobé záväzky</b>                        |          |               |               |
| Dlhodobé záväzky                               | 14       | 32.052        | 18.016        |
| Dlhodobé bankové úvery                         | 15       | 15.465        | 0             |
| Odložený daňový záväzok                        | 16       | 819           | 463           |
| <b>Dlhodobé záväzky spolu</b>                  |          | <b>48.336</b> | <b>18.479</b> |
| <b>Krátkodobé záväzky</b>                      |          |               |               |
| Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky   | 14       | 9.775         | 8.193         |
| Výpožičky krátkodobé                           | 14       | 464           | 329           |
| Krátkodobé bankové úvery                       | 15       | 1.195         | 622           |
| Záväzky z dane z príjmov                       |          | 104           | 6             |
| Rezervy na záväzky a náklady                   |          | 31            | 27            |
| <b>Záväzky spolu</b>                           |          | <b>59.905</b> | <b>27.656</b> |
| <b>VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY SPOLU</b>          |          | <b>71.308</b> | <b>35.559</b> |

Arca Capital Slovakia, a. s.

Konsolidovaný výkaz ziskov a strát

(Všetky hodnoty sú v tis. EUR pokiaľ nie je uvedené inak)

|                                                   | Poznámka  | 2011          | 2010          |
|---------------------------------------------------|-----------|---------------|---------------|
| Finančné výnosy                                   | 17        | 5.541         | 3.192         |
| Finančné náklady                                  | 17        | -2.980        | -2.091        |
| Tržby za vlastné výkony a služby                  | 18        | 958           | 574           |
| Predaj tovaru                                     |           | 440           | 730           |
| Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru |           | -396          | -709          |
| <b>Spolu</b>                                      | <b>5</b>  | <b>3.563</b>  | <b>1.696</b>  |
| <b>Prevádzkové náklady a výnosy</b>               |           |               |               |
| Mzdové náklady                                    | 19        | -397          | -386          |
| Služby prijaté od tretích strán                   | 19        | -702          | -606          |
| Odpisy a amortizácia                              | 7,8       | -126          | -133          |
| Ostatné prevádzkové náklady / výnosy – netto      |           | 194           | -41           |
| <b>Prevádzkové náklady a výnosy spolu</b>         | <b>19</b> | <b>-1.031</b> | <b>-1.166</b> |
| <b>Zisk / strata pred daňou</b>                   |           | <b>2.532</b>  | <b>530</b>    |
| Náklady na daň z príjmov                          | 20        | -462          | -406          |
| <b>Zisk / strata za účtovné obdobie</b>           |           | <b>2.070</b>  | <b>124</b>    |
| Pripadajúci na:                                   |           |               |               |
| Vlastníkov podielov v spoločnosti                 |           | 1.960         | -86           |
| Menšinových vlastníkov                            |           | 110           | 211           |
|                                                   |           | <b>2.070</b>  | <b>124</b>    |

Konsolidovaný výkaz súhrnných ziskov a strát

|                                                 | Poznámka | 2011         | 2010       |
|-------------------------------------------------|----------|--------------|------------|
| Zisk/strata za účtovné obdobie                  |          | 2.070        | 124        |
| Iný súhrnný zisk                                |          | -            | -          |
| Prepočet na euro                                |          | -            | -          |
| Iný súhrnný zisk spolu                          |          | -            | -          |
| <b>Súhrnný zisk / strata za účtovné obdobie</b> |          | <b>2.070</b> | <b>124</b> |

Informácie podľa § 21 ods. 4 zákona o účtovníctve:

Správa audítora obsahuje: Nepodmienený názor audítora

Internetová adresa, na ktorej je účtovná závierka zverejnená podľa § 21 ods. 5 zákona o účtovníctve:

[www.arcacapital.sk](http://www.arcacapital.sk)